



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Bienne Seelanders II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders II	1L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	1L

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C	KOLLROS Nicolas	202649	01:56	17	29	1					16:53	88	2	18:53	H
88	A	ROUILLER Jonathan	203187	02:11	7	17	2					22:13	21	2	24:13	S1
29	G	VIONNET Nicolas	214362	02:26	48	27	3					34:04	7	2	36:04	C1
	G			03:03	26	18	4					56:40	21	2	58:40	V1
26		GAMBONI Willy	2188	09:17	63	27	5									
18		MIGLIORI Claudio	206216	11:22	26	7	6									
7		ZIMMERMANN Djile	203409	19:05	26	63	7									
63		MANI Lukas	212291	26:25	80		8									
27		GUMY Julien	98304	35:54	11	80	9									
45		BUONANNO Elia	99199	49:37	27	45	10									
48		SCHWINGRUBER Alain	202598	49:59	11	21	11									
21		LEPETIT Florent	208434	51:52	18	17	12									
11		BASSI Jonathan	208332	58:29	11	80	13									
80		PAICHOT Kenzo	208346													

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	12.04.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:19	End / Ende Fin / Fine	21:10
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB15		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	56

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Vorname / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	2172	PARATTE Cindy	
Official scorer Marqueur	207578	ROUILLER Jean-Marc	
Referee 1 Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Referee 2 Arbitre 2	9082	POULICHET Vincent	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94110
	BASSIN Mathieu			

TOTAL	13
TIME OUT	X
TOTAL	8 min

2 Bienne Skater 90 II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
18	C	WYSS Pascal	2176	54:28	12	87	1					05:37	18	2	07:37	L
	A											34:15	70	2	36:15	I
33	G	MARMY Hervé	94104									47:42	16	2	49:37	H
	G											56:40	18	5	60:00	B1
16		FLÜCKIGER Julien	208269													
87		VUILLEUMIER Maxime	209243													
5		MEISTER David	212426													
12		REBETEZ Gaëtan	210386													
70		Beglieri Theo	209245													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	0	13	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99000
	PONTI Gaël			

TOTAL	1
TIME OUT	X X
TOTAL	11 min